



186592

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

MAGNA PT S.p.A.  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO  
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7240583 / 15.02.2021  
Purch. ord. no.: 5500042000  
Purch. ord. Date: 29.08.2018  
Supplier's no.: 0000008003  
Order no. / Date: 30021958 / 14.09.2018  
Customer no.: 10005593  
Consignee: 30005665  
Packager Int. Cons.:

01 Serie

Person in charge: Görg, Hr.  
Tel. no. / Fax: 09841/407-6163 / 09841/407-6144

loading station: 14248

**Delivery note**

Weights (gross/net)

Gross weight 3.180,300 KG Net weight 2.385,900 KG

No 287876.  
To 1109264P

| Item   | Material<br>Description                                                                  | Quantity | Weight       |
|--------|------------------------------------------------------------------------------------------|----------|--------------|
| 000010 | 2510311471<br>Transmission Housing cpl<br>Customer article number: 2510311471 Position 1 | 300 PC   | 2.385,900 KG |
| 900001 | TBA-501494<br>Plastic Pallet                                                             | 12 PC    | 175 KG       |
| 900002 | TBA-501711<br>Tray TH DCT300 RSA fin-red/green/blue                                      | 72 PC    | 619 KG       |

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 300  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio: 12  
Quantità Imballi:  
Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ ☐  
Data controllo: 18.2.21  
Firma: [Signature]

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

18 FEB 2021

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Sandro Morandini  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRESDE FF 604

weiß - Exemplar für Auftraggeber, rosa - Exemplar für Absender, blau - Exemplar für Empfänger, grün - Exemplar für Frachtführer, blanc - Exemplaire pour commettant, rose - Exemplaire de l'expéditeur, bleu - Exemplaire du destinataire, vert - Exemplaire du transporteur, wit - Exemplaar voor lastgever, rose - Exemplaar voor afzender, blau - Exemplaar voor geadresseerde, groen - Exemplaar voor vervoerder, blanco - Esemplare per committente, rosa - Esemplare per mittente, blu - Esemplare per destinatario, verde - Esemplare per trasportatore, white - Copy for orderer, pink - Copy for sender, blue - Copy for consignee, green - Copy for carrier, hvid - Exemplar for ordraghaver, rosa - Exemplar for afsender, blå - Exemplar for modtager, grøn - Exemplar for beforderer

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |                                             |  |                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------------|--|----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------|--|--------------------|--|------------------------------|--|
| <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE</b><br><b>INTERNATIONAL</b><br><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).<br><br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). |  |                                             |  |                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
| 2 Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br><br>11<br>PT - ...<br>V. ...<br>18                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                             |  |                                              | 16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br><br>Oetiker & Co.<br>Industrie- und Sportplatz KG<br>Carl-Dorff-Straße 23<br>D-7400 Ludwigsburg<br>Telefon ...                                                                                                                                                   |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
| 3 Auslieferungsort des Gutes<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br><br>Ort/Lieu<br><br>Land/Pays<br><br>566                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                             |  |                                              | 17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)<br><br>1590                                                                                                                                                                                                                                |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
| 4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br><br>Land/Pays<br>Magna PT B.V. & Co. KG<br>Datum/Date<br>Werk Bad Windsheim<br>13. 65                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                             |  |                                              | 18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs<br><br>The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR. on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3. |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
| 6 Kennzeichen u. Nummern<br>Marques et numéros<br><br>16. 72                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  | 7 Anzahl der Packstücke<br>Nombre des colis |  | 8 Art der Verpackung<br>Mode d'emballage     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung<br>Désignation officielle de transport |  | 10 Statistiknummer<br>No. statistique                     |  | 11 Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg<br><br>7. 577                                                                                                                                                                                                             |  | 12 Umfang in m³<br>Cubage m³ |  |                    |  |                              |  |
| UN-Nummer<br>Numéro UN<br><br>UN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  | Ben. s. Nr. 9<br>Nom volt N°9               |  | Gefahrzettelnummer-Nr.<br>Numéro d'étiquette |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Verp.-Gruppe<br>Groupe d'emballage                                          |  | Tunnelbeschränkungscode<br>Code de restriction en tunnels |  | 19 zu zahlen vom:<br>À payer par:<br><br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br><br>Zwischensumme<br>Sd'de<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer |  | Absender<br>L'expéditeur     |  | Währung<br>Monnaie |  | Empfänger<br>Le Destinataire |  |
| 13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                             |  |                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
| 14 Rückerstattung<br>Remboursement                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  |                                             |  |                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
| 15 Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement<br><br>Fiel Franco<br>Unfrei Non Franco                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |                                             |  |                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
| 20 Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                             |  |                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
| 21 Ausgefertigt in<br>Etabli à<br><br>am le 15-1-7                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  |                                             |  |                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
| 24 Gut empfangen<br>Réception des marchandises<br><br>am le                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                             |  |                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
| 22 Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)<br><br>Magna PT B.V. & Co. KG<br><br>23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>(Signature et timbre du transporteur)<br><br>KUEHN + NAGEL S.r.l.<br><br>19 FEB 2021<br><br>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"                                                                                                                    |  |                                             |  |                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
| 25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung<br>Indications pour la détermination de la distance<br><br>Burgbernhelmer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim bis km                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |                                             |  |                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
| 26 Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |                                             |  |                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
| 27 Amtliches Kennzeichen<br>Kfz<br>Anhänger<br><br>HIV JH 210                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                                             |  |                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |
| Benutzte Gen.-Nr.<br><br><input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |                                             |  |                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                             |  |                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                              |  |                    |  |                              |  |

Bei gefälliger Gültigkeit ist in der letzten Zeile der Rubrik anzugeben: UN-Nummer, Gefahrzettelnummer, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode. Güter der Klasse 1 und 7: siehe Sonderdokumentation Absatz 5.4.1.1.1. In cas de marchandises dangereuses, indiquer à la dernière ligne du cadre: Numéro ONU, Numéro d'étiquette, Groupe d'emballage et le code de restriction en tunnels. Marchandises des classes 1 et 7: voir demande spéciale dans ADR, Chapitre 5.4.1.1.1.